

Prix de vente: Fr. 5.- (même pas cher!)

# L'ERGOT



**Festi  
BRAD  
aigle**

*vice city*

MATURE 17+  
**M**  
CONTENT RATED BY  
ESRB

**R**  
ERGOT

ARTISANS  
VIGNERONS  
YVORNE

Qualité,  
émotions  
et plaisir...

ARTISANS VIGNERONS D'YVORNE SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE

WWW.AVY.CH

**ECHENARD SA**

GÉNIE CIVIL  
BÉTON ARMÉ  
BÂTIMENTS  
REVÊTEMENTS BITUMINEUX

**1880 BEX**  
024 463 03 10

**1814 LA TOUR-DE-PEILZ**  
021 944 54 08

**1870 MONTHÉY**  
024 471 71 17

entreprise@echenard.ch

Jean-Pierre  
Fleurs

Maîtrise Fédérale

www.jeanpierre fleurs.ch

Rue du Midi 6 1860 Aigle Tél. 024 466 25 77

Zurich,  
Agence générale Enrique Caballero  
Rue du Collège  
1860 Aigle

Une Boucherie  
Un Restaurant

Hôtel La Couronne

A Aigle A Yvorne

www.aubergedelacouronne.ch  
www.reichenbach-paradis-saveurs.ch  
Restaurateur au Château d'Aigle | Famille Reichenbach

7/7 24/24  
TAXI & MINIBUS

**TAXI JOE 1860 Aigle**

Appel GRATUIT / FREE call:  
**0800 000 668**

www.taxi-aigle.com  
taxi-jo@bluewin.ch

Mobile +41 (0)79 331 20 27 - Tél. +41 (0)24 466 67 67

**MECA-TRANSPORTS**

TRANSPORTER > NOTRE MÉTIER

Aigle > 024 466 24 66 > www.mecatransports.ch

CHARCUTERIE TRAITEUR

**Boucherie Nicollier**

Jean-Pierre, Danièle, Maria  
vous souhaitent une belle braderie

079 709 88 58 - 024 499 12 16  
1867 Ollon  
boucherienicollier@netplus.ch

présent sur les marchés aux Diablerets le vendredi et à Villars les mardi et samedi

*La Nonna*

RESTAURANT  
PIZZERIA

Place Centrale 7  
1870 MONTHÉY  
Tél. 024 471 79 49

Av. Margencel  
1860 AIGLE  
Tél. 024 466 24 31

BOULANGERIE  
PÂTISSERIE  
CHOCOLATERIE – CAFÉ

**L'ÉCHAPPÉE**

Chemin de la Planchette 3 – Rue du Midi 17  
1860 Aigle – www.lechappee.ch

**P. DECÔ** S.à r.l.

PLÂTRERIE - PEINTURE

CHEMIN DES PAYERNETTES 3 - 1860 AIGLE  
TÉL. 024 466 22 85 FAX 024 466 62 43  
MAÎTRISE FÉDÉRALE

Des idées pour votre intérieur

GARAGE **Daniel Imhof** S.à r.l.

1860 AIGLE

Daniel Imhof  
Concessionnaire principal

Le N°1 des compactes

Route d'Évian 31  
1860 AIGLE  
Tél. 024 466 66 70  
Fax 024 466 66 72  
www.garageimhof.ch

**STORES CHABLAIS**

CONFORT & PROTECTION DEPUIS 1974

Rte Industrielle 10 – 1860 AIGLE  
Tél. 024 466 77 07 – Fax 024 466 16 93

info@storeschablais.ch  
www.storeschablais.ch

# Faites vos jeux!

Tiens, me revoilà! Déjà qu'une apparition textuelle du président du bastringue relevait l'an dernier de l'exception circonstancielle, deux ans de suite ça devient carrément de la science-fiction. Ne vous y méprenez pas, c'est juste une mauvaise habitude, et ça ne deviendra pas une coutume, en 2018 je vous fous la paix (enfin juste pour ce qui est de l'édito du journal, pour le reste j'espère bien que le comité et moi-même parviendrons à reproduire ces quelques nuisances qui constituent la bonne santé du poumon festif du centre ville).

Suite à mon intervention de l'an dernier nombreux sont ceux qui sont venus me témoigner leur soutien durant la fête. Par ces quelques lignes, je tenais à remercier sincèrement ces personnes pour leur considération. A contrario, je n'ai encore reçu ni gifle ni coup de boule, ce qui est plutôt bon signe, cela prouve que l'Aiglon a de l'humour!

Puisque je suis là, j'en profite pour vendre un peu mon matos. Eh oui, nous allons vivre cette année la 82<sup>e</sup> édition de la manifestation sous le signe des jeux vidéo, mais attention pas n'importe lesquels, les jeux vidéo « rétros », ceux que les moins de 25 ans ne peuvent pas connaître. Un thème qui devrait susciter bien des inspirations aux décorateurs de bars en vue d'obtenir un prix de décoration. A ce titre, je rappelle que ce n'est pas le comité de Festi'Brad qui attribue les prix mais bien un comité ad hoc anonyme. Les critères de notation sont (de mémoire mais je suis plus très sûr): la déco générale, déguisement et attitude du personnel au bar, cocktails, ambiance globale. Maintenant que vous connaissez les règles, à vous de jouer!

2017, une édition classique mais pas une braderie au rabais. En effet, on y retrouve les grands traceurs, soit: des concerts, des bars, de la restauration pour tous les goûts et le Luna Park... mais pas seulement, car y a du lourd cette année. A commencer par une scène supplémentaire dans le secteur «Moulin Neuf» animé également par une zone artisanale, un bar et de la nourriture, le tout concocté par un collectif sur-motivé de jeunes du cru. A visiter absolument.

Pas très loin de là, il y aura aussi une animation intéressante dans la cour Beausire (accessible depuis la rue Farel) avec la participation de

l'association Geek Cavern! A cet endroit dédié aux jeux vidéo vous pourrez vous essayer au retro-gaming (tournois), répondre aux quizz et tester la réalité virtuelle... Tout un programme.

Dans le même registre, nous avons mis sur pied cette année, avec le concours du collectif Indalotek, LE jeu pour smartphone «FESTIRUN» disponible sur l'App Store et Google Play. Un jeu dans lequel vous dévalez la rue du Bourg à pied et devez éviter les bus des TPC et les voitures de l'EPOC en ramassant le plus de pièces possibles (oui parce qu'à une époque, on pouvait circuler avec des véhicules à moteur dans la rue du Bourg, c'est beau le retro-gaming!). Cette application fait l'objet d'un concours dont les conditions sont à consulter directement sur notre page facebook.

Noctibus. Ce n'est pas une nouveauté mais en partenariat avec les Transports Publics du Chablais et les communes voisines, nous avons tenté de peaufiner le service. Ainsi, après une bonne grosse soirée bien mouvementée vous pourrez regagner vos pénates en toute quiétude avec des bus au départ d'Aigle (entre 2 h et 2 h 45 selon destinations) en direction de Bex, des Ormonts, Vouvry, Port-Valais... le tout pour une somme presque ridicule...

Horaires et destinations disponibles sur [www.festibrad.ch](http://www.festibrad.ch), sur notre page facebook et dans le programme officiel (gratuit) que vous pourrez vous procurer sur place dans les bars.

Voilà, je crois que j'ai fait le tour des choses que vous deviez absolument savoir cette année. Je remercie la Commune d'Aigle, nos partenaires, sponsors ainsi que tous les acteurs qui rendent possible l'organisation de cet événement hors du commun qu'est Festi'Brad, la Braderie, le Bradage, peu importe...

Bonne lecture!

Nicolas Olloz – Président de Festi'Brad,  
acteur du développement buvable à Aigle – Cité de l'Energie

## Diego, le seul supporter du FC Sion qui boit du Vaudois!



**Devenez ergot reporter**

# DU FÉMINISME AU PARTI SOCIALISTE

«A toutes les femmes

A la mère qui nous a porté, aimé, câliné,

A la demoiselle qui nous a appris à aimer,

[...] A la maman, qui fédère la famille et apporte joie et gaieté [...]

Tels étaient les propos de **Claudio Mariano**, président du Parti Socialiste aiglonois, postés sur Facebook à l'occasion de la Journée internationale du droit des femmes. Loin de nous de blâmer les intentions bien évidemment louables de ce Monsieur, force est de constater qu'il est encore difficile de comprendre le sens profond de cette journée qui se devrait être libératrice pour les femmes. Les réduire à des «demoiselles» et à leur rôle de mère n'a donc de toute évidence rien d'émancipateur. Raté, du coup. Entre les slogans égalitaires et la réalité, il y a visiblement encore un certain fossé au PS aiglonois. Car après avoir éviné toute femme de la course à la municipalité et avoir élu un [un patron?] municipal aux pratiques économiques originales, il devient difficile de prendre ce parti au sérieux.

## EXÉCUTIVE RECONVERSION

**Isabelle Rime** anticipe déjà sa reconversion. Si elle venait à perdre son statut de municipale, comment envisage-t-elle le futur? Hé bien le projet est déjà en marche, elle sera dompteuse de grands fauves! La cage est déjà construite dans le jardin et elle s'entraîne sur son mari ou tout ce qui lui tombe sous la main!

Et si les représentations étaient gratuites jusqu'à présent, avec la construction de la nouvelle palissade elles sont désormais payantes. Réservations à l'Office du tourisme d'Aigle.

D'ailleurs **Frédéric Borloz** pense-t-il aussi à une reconversion? La construction d'une piscine dans son jardin serait-elle les premiers pas vers une nouvelle carrière? Dresseur de dauphins ou plongeur en eaux troubles? Tout reste ouvert car il sait très bien nager et même parfois à contre-courant.

## Mon ami Piero

Au clair de la lune,  
Mon ami Piero\*.  
Où sont toutes mes thunes,  
Les comptes sont à zéro  
Tu m'as promis l'Eden,  
Me voici sans le sou.  
Mon avocat s'ramène  
Sors-voir de ton p'tit trou.

Au clair de la lune  
Piero répondit:  
«Je n'ai plus tes thunes  
Mes clients sont partis.  
N'allons pas chez le juge,  
On peut tout arranger.  
J'userai de subterfuges  
Pour que tu sois payé.»

Au clair de la lune,  
Le pauvre entourloupé,  
En lisant la tribune  
Il avait remarqué  
Que l'office du mariolle  
Ses portes avait fermé.  
N'ayant qu'une seule parole  
Chez le juge il est allé.

Au clair de la lune,  
La suite est bien connue.  
A meilleure fortune  
Il n'est pas revenu  
Chaque jour dans le journal  
C'était pas tant jojo.  
Quant aux affaires pénales  
Nous n'dirons aucun mot.

\*Prénom d'emprunt



Maude Allora: la force tranquille de notre Municipalité! Namasté!

# Le Parlement buissonnier ne paie pas

Nous le savons et il l'a souvent répété, **Frédéric Borloz** est un homme d'action (surtout quand elle rapporte, diront les plus moqueurs) et n'est pas du genre à se perdre dans la théorie politique. C'est un homme de terrain, en somme. On comprend alors aisément qu'il ait de la peine à petzer au Parlement (surtout avec des **Roger Nordmann** comme collègues...) et qu'il préfère peut-être « coordonner » ses stratégies dans la salle des pas-perdus ou au bistrot d'en face.

C'est en tout cas ce que nous laisse prétendre une enquête sur l'absentéisme de nos élus fédéraux publiée en décembre 2016. Mais est-ce que cela fonctionne? Eh bien, c'est là où cela se complique. Car selon une autre étude, on y apprend que notre cher Syndic ne serait pas tant efficace. Il occuperait même la 228<sup>e</sup> place des parlementaires les plus influents. Tel Icare, **le petit Frédéric** se serait-il brûlé les ailes en voulant caresser le soleil de la Berne fédérale?

Ne serait-il pas plus utile, à nous autres Chablaisiens dont les problèmes semblent n'intéresser personne sous la coupole, à un poste clé au sein de l'exécutif vaudois? Pourquoi pas.

N°	Nom	Parti
225	Giovanni Merlini	FDP
227	Andrea Martina Geissbühler	SVP
228	Frédéric Borloz	FDP
229	Min Li Marti	SP
230	Christoph Eymann	FDP
231	Andrea Ornür-Schönenb.	CVP
232	Lorenzo Quadri	Lega
233	Thomas Hardegger	SP
234	Bruno Walliser	FDP
235	Thomas Ammann	CVP
236	Marcel Dettling	SVP
237	Barbara Keller-Inhelder	SVP
238	David Zuberbühler	SVP
239	Hermann Hess	FDP
240	Géraldine Marchand-Balet	CVP

## ENCORE RATÉ, L'AMI VOYAGEUR!

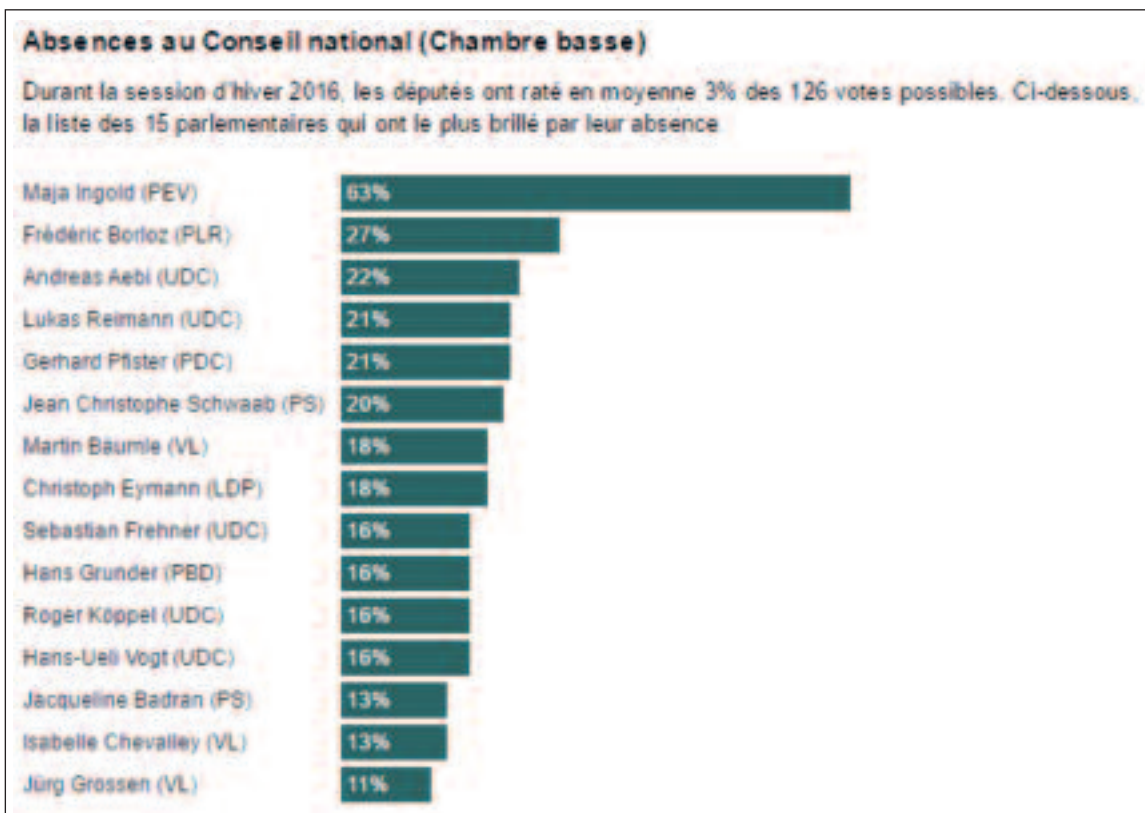
Décidément, on lui en veut à **Marc-O. Drapel!** Quoi qu'il essaie en politique, c'est nient, nada, circulez! Pourquoi tant de haine, se questionne la rédaction de L'Ergot? Nous pensons que le Pernetgate et les débats du Centre-Ville ne sont pas suffisants pour expliquer ce rejet. Lutte d'intérêts? Au sein des pontes du PLR? Nous n'oserions! Quoi que... C'est vrai, au fond, notre agent de voyage national est partout, toujours prêt à mettre les mains dans le cambouis et à ouvrir sa gueule quand il le juge nécessaire. Un mec franc, relativement irréprochable, voire incorruptible et moins malléable. Difficile de concilier cette attitude avec les intérêts de certains magnats.

A croire qu'on préfère les faux culs et les manipulateurs? C'est malheureux. Cela dit, il vaut peut-être mieux. Un type comme **Marc-O.** est bien plus profitable à la vie associative que d'autres. Disons qu'à lui, si on est sociétaire, on lui confie la bourse sans problème. On ne peut pas en dire autant de certains, si vos voyez ce que nous voulons dire...

\*\*\*\*\*

## LE TRANSFERT DU SIÈCLE

C'est officiel, plus qu'officiel même: **Jennifer Badoux** a signé à l'UDC. Certainement fatiguée par un PLR aux couilles molles et qui ne la soutenait peut-être pas assez dans sa lutte civilisationnelle qu'elle a décidé d'embrasser, la fille Badoux a fait ses valises après presque un siècle de tradition familiale radicale. Louboutins aux pieds, elle est alors partie toquer à la porte des **Didier Badan** et autres **Jean-Luc Mayor** qui ont peut-être vu en elle l'**Oriane Engel** de l'UDC Chablais! A-t-elle fait le bon choix? Vu les déclarations postées sur son profil Facebook, dignes des plus grands philosophes de bistrot, nous pouvons affirmer avec certitude qu'elle a trouvé les bonnes oreilles. C'est pour le côté politique. Pour le reste, l'avenir nous le dira.



## LES FAISEURS DE PYRAMIDES

Quel est le point commun entre la Pyramide de Kheops, le Château de Versailles et la prochaine Grande Salle des Glariers? Ne cherchez pas dans le style architectural ou dans le coût du chantier, vous feriez fausse route. Il faut aller dans du plus basique, du simplement humain: l'égo! Cette maladie millénaire, qui infecte nos sociétés humaines depuis les premiers Seigneurs, semble continuer de s'étendre et ce dans les moindres recoins de ce bas monde. L'égo, mère du désir de postérité, ressemble à un projet en soi chez certains de nos municipaux qui ont certaine-

ment une peur terrible qu'on les oublie. Sports, culture ou encore viticulture, les voilà partout présenter leurs projets pharaoniques. Tel semble être le programme de cette municipalité, se battre pour la postérité: qui en fera le plus, se disent-ils? Quant au peuple aiglon, il n'aurait qu'à s'émerveiller et applaudir. Il mérite pourtant meilleure estime et il est à espérer qu'il ne se laissera pas embobiner par la rhétorique de nos pharaons municipaux en s'opposant vivement aux pyramides qu'ils souhaitent bâtir.



**BERISHA.SA**  
CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES

Tél. 021 967 37 00 - Fax 021 967 37 01 - 1852 Roche  
EN 1090-1 / [www.berisha-sa.ch](http://www.berisha-sa.ch) - [info@berisha-sa.ch](mailto:info@berisha-sa.ch) / EN 1090-2



WWW.CELLIERSDUCHABLAIS.CH  
**CELLIERS DU CHABLAIS**  
AIGLE

UN TOURBILLON DE SAVEURS



**PROCALOR**  
SANITAIRE | CHAUFFAGE | GAZ  
DÉPANNAGE 24/24

Dalle Costa Alexandre  
Chemin des Lieugex 14  
1860 Aigle  
[info@procalor.ch](mailto:info@procalor.ch) & [www.procalor.ch](http://www.procalor.ch)

Tél. 024 466 10 00  
Fax 024 466 35 05

**AUTOMOBILISTES !**  
Choix - Qualité - Prix - Service

**Auto-Music-Shop** **DEPUIS PLUS DE 40 ANS À VOTRE SERVICE !**

Le plus grand choix de pièces détachées et d'accessoires-auto du Chablais !  
M. et Mme J.J. PERRIARD - © 021 960 33 69 - [www.auto-music-shop.ch](http://www.auto-music-shop.ch)

**Z.I. LA COCHE - 1852 ROCHE**



Champidistribution SA - Chemin de L'Ecluse 37 - 1860 Aigle

**VENTE DIRECTE À LA CULTURE**  
(champignons de culture, mélanges, champignons sauvages de saison)  
Tous les jours de 7h à 17h - Samedi-dimanche de 7h à 12h  
ou sur commande

tél. 024 466 21 49 - fax 024 466 51 43  
[info@champignons-stadler.ch](mailto:info@champignons-stadler.ch) - [www.champignons-stadler.ch](http://www.champignons-stadler.ch)



Ferme des Trois Epis  
1860 Aigle  
Oeufs - Volailles - Produits congelés

**éco-oeuf.ch**

ENERGIE RENOUVELABLE DE LA PRODUCTION À LA LIVRAISON

100% propre

CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES SA

**GUARNACCIA**

Maîtrise + fédérale

Chemin des Isles 20    1860 AIGLE    Tél. 024 466 44 70



**PRESS START BRADERIE AIGLE 2017**

LVL 82  
START: 1-2-3 SEPTEMBRE

SPONSORS PRINCIPAUX

APCO TECHNOLOGIES    BCV    vaudoise    celsius groupe

## Oui mon adjudant!

**Jean-François Croset** zéro blabla et du boulot bien fait.

Que ferions-nous sans lui! Qui s'occuperait de l'intendance lors des manifestations. Qui organiserait les troupes lorsqu'il faut monter une tente ou poser des barrières. Qui passerait des heures à cuisiner des montagnes de spaghettis pour les affamés. Qui trouverait la solution technique qui règle le problème au dernier moment? Le tout sans bomber le torse et faire des effets de manche comme tant d'autres. Il n'y en a qu'un et c'est **Jean-François Croset**, il est petit mais fait le maximum. Depuis des années la commune d'Aigle à la chance de le compter au nombre de ses habitants, solide comme un roc et précis comme une montre suisse, toujours disponible.

Et après ça, **Jean-François**, si les autorités ne t'offrent pas six bouteilles des caves communales, on pourra les traiter d'ingrates!

## LA HAIE DE JEAN-PAUL JOTTERAND

Le chemin du Roc de l'Aigle a connu un événement sans précédent lorsque **Jean-Paul Jotterand** a fait arracher la haie de sa villa, laissant à la place un vide spectaculaire. Ceci a permis aux voisins de voir enfin la famille Jotterand vivre sous leurs yeux pendant plus d'un mois, le temps qu'il a fallu à la commune d'Aigle pour construire un mur. Mais une fois leur curiosité satisfaite – oui **J.-P. Jotterand** tond son gazon comme tout le monde et son épouse étend sa lessive au soleil quand il y en a – la question était de savoir qui allait payer pour ce mur? Car il est beau ce mur, bien droit, bien léché, maintenant surmonté d'une palissade ajourée du meilleur effet, et qui dépasse même les 2 mètres de hauteur prévus par le règlement communal. Qui va payer pour cette réalisation digne des plus beaux quartiers et qui a vu les employés communaux s'affairer durant de longues semaines? La question demeure mais il semble que la commune est tenue d'aménager les abords des rues et des chemins communaux pour éviter tout accident. Ce qui donne une partie de la réponse.

Quelques maisons plus loin, **Daniel Herminjard**, qui a fait construire à ses frais un même mur il y a quelques années, doit la trouver saumâtre tout de même.

## À L'ABORDAGE!



Vous ne le savez peut-être pas mais la commune d'Aigle compte de grands navigateurs chevronnés. Des gens qui ont affronté les vents et les marées au péril de leur vie, prenant des risques insoupçonnés pour amener leur bateau à bon port.

Peu de témoignages des exploits de ces marins sont parvenus à ce jour à la rédaction de l'Ergot mais cependant nous avons reçu cette photo inédite du navigateur **Charles-André Bolomey** pris en remorque par un voilier alors qu'il était en panne d'essence. Cela illustre les dangers de la profession, sans parler du coût exorbitant des carburants. Nous recherchons également des clichés du navigateur **Marcel-Jacques Bacca**, très actif dans le négoce des vins et les dégustations lacustres, ou encore des documents concernant le capitaine **Paul Lavarelo** et son bronzarium à minettes.

AVIS

La lecture de ce journal est déconseillée à toute personne manquant d'humour, susceptible de se fâcher même durant le Festi'Brad, ou ayant tendance à préférer un avocat ou une séance au tribunal plutôt qu'un bon éclat de rire autour de trois décis.

La Rédaction

AVIS

## Un enterrement de vie de garçon qui tourne mal!



Devenez ergot reporter



BIENVENUE  
AU CLUB.



Un essai s'impose.

**Nouvelle Polo SOUND.**  
Avec avantage client de fr. 1'190.-\*

Fiabilité, maîtrise et silence de serie - la nouvelle Polo SOUND est des débuts remarquables. D'une si célèbre dotations spéciales, comme les jantes en alliage Mgr "Woodstock" de 15", les inserts décoratifs "Equilibre" au l'intérieur "SCHEM" par exemple, elle mélange aussi des systèmes innovatifs et d'infatigable confort: système complet: App-Connect radio numérique DAB+, système audio "Carposition Media", etc. Sans compter le pack confort de conduite avec ParkPilot et régulateur de vitesse adaptatif. Un speed'dit!

Venez vite faire un tour et essayer la nouvelle Polo SOUND.

Exemple de calcul: Polo SOUND 1.0 TSI, 75 ch, boîte manuelle à 5 vitesses, consommation en énergie: 4.2/3.8/4.1, émissions de CO<sub>2</sub>: 98 g/km (cycle de toutes les valeurs selon norme constructeur). [24 g/km], émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture d'énergie: 24 g/km, totalité de l'ensemble énergétique: 122 g/km (cycle de toutes les valeurs). Prix matériel optionnel: 1'190.- (coût moyen de fr. 1'190.-). Consultable avec les pages actualités. \*Selon la première inscription. Maintenance et réparations dues à l'usage normale. Sous réserve de modifications.



Volkswagen

Galerie et Carrosserie Sachring S.A., ZI: En Orsax, 1860 Aigle. Tél. 024 468 50 83, www.sachring.ch

370 000 Vaudois font confiance à la BCV.

Lui aussi!



Ça crée des liens

www.bcv.ch/particuliers



**SOLS - DECORATION**

**GUTKNECHT et fils SA**

*De nouvelles idées pour chez soi*

Route de Lausanne - 1860 AIGLE  
Tél. 024 466 26 13 - Fax 024 466 59 89

www.votreinterieur.ch

**Peinture BUCHS**

Peintures - Papiers peints  
Isolation de façade

Ch. du Châtelard  
1860 AIGLE

Tél. 024 466 70 00

Fax 024 466 69 72

Natél 079 622 18 77

Hrs de bureau: 7h30 - 11h

François *menuiserie agencement*

**NICOLIER**

FN Cuisines SA  
Rue Plantour 7  
Case postale 321  
CH-1860 AIGLE  
Tél. 024 467 92 92  
Fax 024 467 92 93  
www.fnicolier.ch

**MOBALPA**

CUISINES, BAINS & RANGEMENTS

RESPIREZ VOUS ÊTES CHEZ MOBALPA.

**Entrepôts Frigorifiques d'Aigle SA**

- Plus de 40 ans d'expérience dans la conservation de première qualité en AC et ULD de vos fruits et légumes.
- Une capacité totale de 5400 tonnes réparties en 32 cellules frigorifiques à climats différenciés.
- Contactez-nous pour une visite ou une offre sans engagement.

Zone Industrielle 2  
CP 330  
1860 Aigle

Tel 024 466 41 42  
Fax 024 466 53 13  
aigle@entrepots-frigorifiques.ch



**TRABAL SA**

**GIOBELLINA SA**

- Transports - Terrassement
- Bennes - Déchets urbains



Tél. 079 449 53 81

1860 Aigle

DIMANCHE OUVERT DE 12H À 22H NON-STOP



En zone industrielle **AIGLE**  
Tél. 024 466 56 77 - www.barbaro.ch



Contrôle installations  
Câblage informatique  
Electroménager  
Dépannage

Electricité  
Téléphone Rue du Midi 12 - 1860 Aigle  
Téléphone 024 466 64 88



Le trait d'union chablaisien  
entre plaine et montagne



**La Barynia**

prêt-à-porter pour femmes

EVA KAYAN - LA FÉE MARABOUTÉE  
MARELLA - SARAH PACINI  
SAVE-THE-QUEEN - ANGELS

Rue Farel 9 - 1860 Aigle  
024 466 16 22  
barynia@bluewin.ch



## Reconversion toujours!



Décidément, la reconversion devient carrément une mode chez nos Municipaux.

Suspendu volontairement de ses fonctions depuis début juillet, l'ex-socialiste **Piero Ruggiero** s'essaie à la manipulation de la tronçonneuse. Un exercice périlleux qui met à contribution la force physique et mentale. Espérons que son aplomb légendaire l'aidera à faire tomber l'arbre du bon côté!

## EASY RIDER, DIRECTEUR!

**Pierre-Alain Hermann** le directeur des écoles d'Aigle.

Entre les maîtresses dépressives et au bord de la crise de nerf, les profs grincheux ou totalement à l'ouest, les élèves qui sont souvent nourris mais plus du tout éduqués, les parents qui veulent faire la loi au collège mais qui ne sont pas capables de se faire respecter à la maison, comment fait **Pierre-Alain Hermann** pour rester zen et ne pas péter un câble?

Eh bien il cultive l'esprit motard. Il est conscient du danger, ne dépasse pas ses limites, respecte le règlement et connaît ses distances de freinage. L'Érgot envoie un grand «like» au gaillard.

## LE DZODZET AIGLON PREMIER VAUDOIS

Si la plupart des Aiglons se cachent pour boire un verre, limite honteux, lui il s'en vante d'avoir bu en moyenne 1,5 bouteille de chasselas par jour, en débutant son discours de fin par: une année c'est quoi? Eh bien c'est 365 litres de chasselas! Et bien chass'là, jeune Devaud cette mauvaise habitude de politicard picoleur et reviens au boulot dans notre si belle petite commune aiglonne!

Blague à part, le petit ergoteur tient, tout de même, parc'que presque obligé, à rendre hommage au dernier des premiers: Monsieur le Président du Grand Conseil sortant de charge, j'ai nommé **Grégory Devaud!**

Nous avons suivi avec émotion le seul Aiglone ayant enfin réussi à faire plier l'armée pour nous louer son fichu arsenal pour une manif à Aigle, sa propre réception... Il aura mené sa joyeuse équipe d'écoliers de députés pendant une année avec brio, même qu'il paraissait bizarrement sérieux sur son perchoir pour ceux qui le connaissent dans des moments, disons, un peu moins officiels. Il aura même réussi à se mettre dans la poche tous les bigots du canton par un discours pastoral (normal pour un paysan) le jour de l'inauguration de «son» Parlement à la cathédrale de Lausanne. Hormis ces quelques facéties, c'est, selon ses dires, près de 127 discours prononcés en une année qu'il nous aura pondus le petit et même qu'il aurait réussi à battre le record des représentations du montreusien Wehrli, selon nos sources, avec 413 représentations officielles, on comprend donc le litron de chasselas, et on doit même dire que cela ne nous étonne même pas: qui l'a vu pendant cette année notre gentleman farmer? Eh bien pas nous! Et encore moins sa femme, ses vaches, ses champs, ses collègues, ses collaborateurs, ses copains et les citoyens aiglons... Quoiqu'il aura quand même réussi à se faire voir par chez nous, à faire une campagne électorale entre deux et à sortir «chouchou du Chablais» vainqueur en échappée (normal pour un cycliste). Enfin, et pour finir, la bouffe! Le petit à voulu nous faire croire qu'il avait encore une forme de marathonien après ce périple. Mais que chacun se rassure son petit bedon, ses poignées d'amour et son imminent (parc'que presque bientôt là) double menton, ne saurait faire cacher que les ruppes à travers tout le canton, c'est du costaud... Bref, bon boulot Monsieur le Président, on se demanderait presque à quand vous allez enfin piquer la place du Syndic... Re bonjour Monsieur le Député-Municipal et au revoir Monsieur le Président du Grand Conseil.

## Doris & Roger

Photo à l'appui on a pu voir que **Roger Beney** a signé au Parti démocrate-chrétien. Il est tombé sous le charme de Doris qui a craqué pour sa magnifique cravate écolo. La question est maintenant de savoir est-ce que c'est Roger qui va entraîner Doris dans de folles randonnées cyclistes à travers le pays de Vaud? Ou bien est-ce Doris qui va convertir le pédaleur aux charmes de la propulsion électrique avec sa Tesla? Lise tu vas devoir faire preuve de vigilance.



**NEW TOYOTA**  
**C-HR**  
LE JOYAU DE TOYOTA

TOYOTA  
ALWAYS BETTER LUV

VERSION HYBRIDE... POUR RENTRER SANS BRUIT....

**GACHNANG**  
BARAGE & CARROSSERIE - 1860 AIGLE

**Gachnang Automobiles**  
Chemin des Lieugex 4  
1860 Aigle  
T 024 468 60 60

TOYOTA.CH

C-HR Hybrid 1.8i 125 CV 130 km/h, CO<sub>2</sub> 117 g/km, cons. 5.6 litres/100 km. C-HR Hybrid 1.8i 125 CV 130 km/h, CO<sub>2</sub> 117 g/km, cons. 5.6 litres/100 km. C-HR Hybrid 1.8i 125 CV 130 km/h, CO<sub>2</sub> 117 g/km, cons. 5.6 litres/100 km.

Proche, équitable et solide.

**Suivez une nouvelle voie: devenez client Raiffeisen**

Vous aussi, choisissez une banque équitable et fiable. En tant que partenaire financier local, nous comprenons vos besoins, parlons le même langage et respectons nos engagements. Cette politique commerciale durable est la clé de notre succès.  
[www.raiffeisen.ch](http://www.raiffeisen.ch)

Ouvrons la voie **RAIFFEISEN**

C A R R E L A G E S

**Maîtrise fédérale**  
Tél. 024 466 31 66  
Natel 079 434 81 64

50 ANS

SUCC. **U. KLOPFENSTEIN**

Succ. de Pierre Bonzon  
Maison fondée en 1965

Maîtrise Fédérale

**BONZON**

Ferblanterie - Couverture  
Etanchéité - Façades - Entretien Toitures

Tél. 024 499 15 68 - Fax 024 499 23 02 - Natel 079 622 66 68  
E-mail: [bonzon-p.n@bluewin.ch](mailto:bonzon-p.n@bluewin.ch) - Web: <http://www.bonzon.ch>

Fabrication et restauration de pièces spéciales et artisanales CH - 1867 OLLON

Le Michelangelo

Chemin des Lieugex 17  
Tél. 024 466 32 49 - 1860 Aigle - [www.michel-angelo.ch](http://www.michel-angelo.ch)

**Domicim**  
agences immobilières de proximité

PPE - Gérance - Location  
Courtage - Expertise  
Pilotage

Pour plus d'information: [www.domicim.ch](http://www.domicim.ch)

Av. du Chamoisier 19 - 1860 Aigle - Tél. 024 488 15 15

**AMIGUET MARTIN**  
L'ESPACE BUREAUTIQUE S.A.

[www.amiguet-martin.ch](http://www.amiguet-martin.ch) - [commande@amiguet-martin.ch](mailto:commande@amiguet-martin.ch)

PAPETERIE - LIBRAIRIE  
FAX - IMPRIMANTE - MEUBLE

Aigle - Vevey - Bulle  
Service des commandes directes: tél. 024 468 68 68 - Fax 024 466 69 87

**GRAU ELECTRICITE**

ELECTRONIQUE SERVIC ET ENTRETIEN - TELEPHONE ET COMPTOIR - DEPARTEMENTS  
SERVIC APRES-VENTE - ENDES ELECTRIQUES - TELEPHONE MOBILES ET FIXE  
ORDONNANCES A MOULIN, VILARS ET MOIRANS

POUR QUE LE COURANT PASSE

MAISON 11 - 1860 AIGLE - 1860 AIGLE - 1860 AIGLE - 1860 AIGLE

Boulangerie - Pâtisserie

**Au Vieux Fournil**

Lecerf  
Stéphane & Muriel

Rue Farel 7 - Tél. 024 466 17 31  
1860 Aigle - Fermé le lundi

Cheseaux Fruits  
rte d'Evian, 1860 Aigle  
024 466 35 83  
Vente de fruits, légumes,  
produits artisanaux

Auto-cueillette de pommes  
[www.vergers.ch](http://www.vergers.ch)

Ouvert: de début septembre à fin mai  
Du mardi au samedi de 10h-12h - 13h30-18h  
(samedi de 8h30 à 12h - 13h30-16h)

**GEORGES RUCHET**  
**AIGLE** LES DIABLERETS

COMBUSTIBLES Succ. Stéphane Sauthier

TEL. 024 466 25 66  
FAX 024 466 61 64

Votre marchand régional

INSTALLATIONS SANITAIRES  
RÉSEAUX HYDRAULIQUES

**R. Morezzi**  
MAÎTRISE FÉDÉRALE

Place Alphonse-Mex 3 - 1860 Aigle  
Tél. 024 466 26 12

# A trois, vous achèterez mon vin!



L'année passée déjà, nous célébrions l'ingéniosité de nos vignerons. Après l'arbre à Chasselas et le donneur d'Orgasme, notre **Marius Martin** national a dû se poser des questions: comment vendre mon vin, s'est-il dit? Le Bio? Pas assez de bobos à Aigle. Eureka, s'est-il alors écrié: «Je vais les hypnotiser et ils n'auront d'autre choix que d'acheter mon vin!».

Quel génie machiavélique! La Rédaction est restée bouche bée devant cette idée brillante et il ne pouvait pas ne pas en parler dans ces colonnes. Cela dit, vu son omniprésence souvent appréciée partout où il y a bastringue, l'hypnose n'était pas nécessaire. Mais bon, fallait le faire et il l'a fait. Chapeau **Tchucunu!**

## PACTE DE NON-AGRESSION

Vous aurez noté, en entrant dans notre célèbre Laiterie du Collège, qu'après vos achats il est difficile d'imaginer payer avec sa carte bancaire. Hasard ou coïncidence, ce dont nous en doutons, des bancomats sont postés juste devant. Quels accords ont-il été passés entre la BCV et la Laiterie? Car à première vue, aucune trace de fromage non plus au guichet de la banque. A chacun son business, dans le respect des règles commerciales ancestrales? Nous ne le saurons jamais, mais tout porte à croire que nous sommes proche de la Vérité!

\*\*\*\*\*



## Noctibus Festi'Brad 2017

Nuit du vendredi 1<sup>er</sup> au samedi 2 septembre et nuit du samedi 2 au dimanche 3 septembre

### 2h30 Aigle-Bex-Ollon-Villars

2h30 Aigle Place du Marché  
Bex grande salle  
Ollon Poste  
Villars gare

### 2h40 Aigle-Roche-Rennaz-Villeneuve

2h40 Aigle Place du Marché  
Roche – Rennaz – Villeneuve

### 2h05 Aigle-Le Sépey-Leysin

2h05 Aigle Place du Marché  
Le Sépey – Leysin

### 2h05 Aigle-Vionnaz-Vouvry-Port-Valais-Saint-Gingolph

2h05 Aigle Place du Marché  
Vionnaz – Vouvry – Port-Valais  
Saint-Gingolph

TARIF: FR. 3.- PAR COURSE

## La preuve que tout le monde peut se Trumper!



**Devenez ergot reporter**

# Le jour de la boue!



Le 17 juin débarquait à Aigle le concept international «THE MUD DAY» pour son unique étape en Suisse. Quel étonnement de voir notre commune d'ordinaire un peu «coincée du cul» organiser sur ses terres (et celles d'Yvorne également il faut le dire) l'événement le plus déjanté du Chablais.

Les organisateurs annonçaient déjà la couleur: «Le concept est simple: parcourir 13 kilomètres de course à pied en franchissant 22 obstacles, le tout dans la boue! Sans limite de temps et sans classement, The Mud Day est une épreuve extrême ou l'entraide est une valeur maîtresse»...

Un programme aussi alléchant laissait transpirer, avant même de courir, toutes les fantaisies possibles. On s'imaginait dès lors, dans une solidarité jusque là insoupçonnée, voir **Marcel-Jacques Bacca** aider **Frédéric Borloz** à escalader une montagne de boue glissante sous les encouragements hystériques de **Michel Martenet**, **Jean-François Jaggi** faire la courte-échelle à **Grégory Devaud** pour passer une palissade, les joueurs du FC Aigle lancer une bouée à **Piero Ruggiero** pour l'aider à traverser la Grande-

Eau, **Isabelle Rime** franchir un parcours de ramping électrifié un gobelet consigné à la main, ou encore **Serge Aegerter** sauter dans une benne d'eau gelée afin d'éteindre un braquemard tendu à rompre acquis la veille lors d'une folle soirée «Trash & Chic» au MAD.

Contre toute attente, rien de cela ne s'est produit. Car ils étaient rares les valeureux Aiglons à tenter l'expérience du siècle. En effet, dans l'air d'arrivée ont été vus, la mine déconfite par la dureté du parcours du combattant, **Grégory Devaud**, **Ralph Roussy** et son épouse, **Sandrine Cottier**, **Stéphane Sauge** (dont les essais de sa tenue de combat les jours précédents l'événement ont fait la une de facebook), **Nicolas Olloz** et **Patrick Barbay**.

Un cactus spécial Ergot est attribué au président de la Braderie, **Nicolas Olloz**, qui se serait évité de marcher comme un pingouin pendant une semaine s'il s'était un tant soit peu entraîné à la course à pied avant le jour J, mais bon il l'a fait, on lui laissera au moins ça.

Rendez-vous l'année prochaine?

## DES NOUVELLES DU PARADIS

Après sa mort, le brave Bolomey va directement au Paradis en récompense d'une vie passée au service de ses concitoyens aiglons.

Arrivé au Royaume des Cieux, il demande aussitôt à voir saint Pierre car il ne peut rester inactif et sans projet. Saint Pierre n'est pas très étonné et lui dit: «Tu peux faire de l'ordre dans mes vieilles bibles, car depuis 2000 ans personne n'a eu le courage de s'y attaquer.»

Aussitôt dit aussitôt fait, Bolomey s'active et comme c'est un maniaque du rangement il a vite fait de mettre de l'ordre. Il revient peu de temps après vers saint Pierre et lui redemande une occupation.

Saint Pierre sourit et lui désigne de petits cumulus grisâtres dans le ciel: «Tu peux les dépoussiérer et leur redonner leur blancheur, tout le monde t'en sera reconnaissant.» Notre Bolomey n'en peut plus de joie et se met rapidement au travail si bien qu'en peu de temps les nuages redeviennent immaculés, et il se retrouve sans occupation. Peu de temps après c'est au tour des étoiles du firmament à qui il redonne leur éclat, ensuite il s'occupe de la voie lactée...

Les choses vont ainsi pendant quelques décennies mais il faut admettre qu'au bout d'un moment saint Pierre commence à se fatiguer de voir arriver Bolomey sans cesse à la recherche d'une occupation. Si bien qu'un jour, alors que notre Aiglons se pointe une nouvelle fois, il lui dit d'un ton plus ferme que d'habitude: «Tu vas redescendre à Aigle, pendant une semaine entière, et tu ne remonteras au Paradis que lorsqu'**Alexandre Favre** t'aura dit bonjour, avec le sourire, tous les matins. Ce gars-là a été bien nourri mais pas éduqué.»

\*\*\*\*\*

## Y'A BAL AU CHÂTEAU!

Eh oui, il y a bal au Château d'Aigle, mais ce sera sans les cavalières car les éléments féminins de la vénérable institution quittent leur bureau. Motif, le châtelain n'a plus les moyens. Voilà ce que c'est que de vouloir entretenir de la jeunesse sans délier sa bourse!

## TOUR LANDI À AIGLE PLUS C'EST HAUT PLUS C'EST BEAU

Plus c'est haut plus c'est beau, c'est bien connu. Pouvoir dominer la ville du haut de son appartement terrasse, n'est-ce pas le rêve de tout millionnaire. Pouvoir contempler son petit monde d'en haut et s'imaginer des cohortes de minettes faisant la queue pour visiter «The place to be» à Aigle. Pouvoir jouer au promoteur style côte ouest avec devant son garage les bolides les plus fous...

Plus c'est haut plus c'est beau, mais plus c'est beau plus c'est cher! Attention aux budgets qui explosent et qui

peuvent te faire passer de l'appartement terrasse de rêve aux geôles du canton de Vaud. L'immobilier c'est la poule aux œufs d'or, mais encore doit-on savoir de quelle poule on parle et que sont les œufs.

Plus c'est haut plus c'est beau, attention à ne pas être saisi de vertige à une telle altitude et de confondre le rêve et la réalité.

## FC AIGLE: LA RENAISSANCE DU PHOENIX?

Lors de la dernière Braderie, vous aurez constaté que l'équipe masculine du FC Aigle a brillé par son absence. Si le bar était bien là, tenu par de courageuses jeunes femmes disposées à préserver l'honneur du club, le malaise était palpable. Car forcément, lorsqu'on s'engage dans la route du mercariat il y a peu de chance que des inconnus payés une fortune pour fouler la pelouse des Glariers prennent du temps pour la vie associative locale. Mais cette absence était à l'image de la situation du club et de sa gestion: pathétique! A ce

stade-là, en ajoutant les montagnes de dettes qui se sont accumulées, nous étions en droit d'imaginer la disparition du plus vieux club de football vaudois. Heureusement toutefois que certaines âmes déterminées du coin n'aient pas été aussi défaitistes. Car malgré les difficultés et les défections de tous les mercenaires, un nouveau comité s'est donné la lourde tâche de faire renaître ce club en s'appuyant sur des valeurs saines: la jeunesse et le local. Cela suffira-t-il? Nous n'en savons rien. On ne peut que leur souhaiter bonne chance.

## Toujours la même histoire

Le MagAagym Page 10

---

Divers

### Un stand à la Braderie d'Aigle et une soirée de soutien

Coup sur coup, deux occasions intéressantes se sont présentées au comité de l'Alliance! Tout d'abord la place laissée vacante par les Valaisiens qui renoncera à leur stand lors de la prochaine Braderie. D'après ce que l'on a pu entendre, ils ont décidé d'attendre et se situent sur la Place d'Armes-Max, sur le parking devant le restaurant de la Croix-Blanche.

Il est évidemment rare qu'un stand se trouve, d'autant plus s'il est bien situé, pour une seule occasion! C'est sur l'occasion et porte l'adresse l'Alliance à reprendre l'emplacement! Quelques personnes subsistent toutefois encore à l'heure de la rédaction de cet article, le comité de la Braderie souhaitant peut-être organiser un podium musical à cet endroit. Alors, continuez à brader! L'Alliance sera de la partie lors de cette Braderie 2017!

A peine quelques jours plus tard, un message de Bertrand Jullier nous apprend que le nouveau spectacle de Natacha Simon est sur le point de vivre sa première au Théâtre de la Maison à Cully. Nous avons retrouvé nos deux collègues de «Ce soir j'ai rendez-vous» qui nous avaient invités à notre soirée soutien de 2012, nous nous sommes rendus à Cully pour découvrir une autre pièce de la même veine «L'Herbivore» dans le quartier. Deux heures d'un spectacle hyper coté nous ont fait découvrir une nouvelle artiste Natacha Simon et Bertrand Jullier.

A l'heure de l'après spectacle, nouvelles et discussions nous ont amenés à reconsidérer une éventuelle collaboration afin de renouveler l'événement de 2012 à l'Aiglon. Cette soirée soutien, sous forme de soutien spectacle, aura lieu à l'Aiglon le samedi 8 octobre

prochain! Vous trouverez d'avantages d'infos tout bientôt dans ce journal ou sur notre site [www.fc-aigle.com](http://www.fc-aigle.com)

Dans tous les cas, deux manifestations à ne pas manquer! A vos agendas.

Claude Schneider

---

Emotions

### Anniversaires

Son anniversaire à nos jubilaires (m-juin à m- septembre):

- 10 ans **Natella Gigandet** (11.07)
- Virginie Meylan** (05.07)
- Eglantina Ramaj** (25.07)
- Cheroux Nora** (05.05)
- Reinhold Oliver** (25.06)
- Reinhold George** (25.06)



**C'était bonnard de voir des alcooliques soutenir des drogués.**

Ah! Qu'il est lointain le temps où l'**Aigle Alliance** pouvait compter sur des membres motivés prêts s'engager pour leur société et pour la vie associative. En effet, qu'elle ne fut pas la surprise de voir un **Roberto Fucile**, dont le seul lien avec la gym est sa relation avec l'une des monitrices, servir des pâtes au Aiglin Music. L'Alliance, c'est environ 500 membres et des dizaines de jeunes actifs apparemment plus motivés à faire les malins sur Snpachat que de s'engager un minimum pour leur société (excepté l'exemplaire **Xavier Schneider**, mais c'est de famille!). Nous savons, nous évoquons déjà ce triste constat dans nos colonnes de l'édition 2016 en pensant que cela allait heurter les intéressés. Même pas. Encore une fois, cette année, ce sont les mêmes couillons – dont certains étaient également bénévoles pour le festival – qui sont venus prendre du temps pour que tous ces jeunes gymnastes puissent s'offrir de beaux et jolis costumes. Belle mentalité, en tout cas.

## EAGLES UNIHOCKEY CLUB: LE SLOGAN DE LA MORT QUI TUE

Lors de la dernière fête du 1<sup>er</sup> Août 2017, les «bénévoles-raclers» du club d'unihockey local «**Eagles**» arboraient fièrement des t-shirts au slogan douteux: «la raclette c'est bon pour la bistouquette», même si rien n'a été prouvé scientifiquement, on a trouvé l'idée assez sympa. On se plait toutefois à tenter de s'imaginer quelle aurait pu être la rime si un de nos plats nationaux avait été le cassoulet!



### Greg Devaud, il est dedans jusqu'au cou!



ergot@festibrad.ch

**Devenez ergot reporter**



«Et pour un tandem électrique, c'est combien? Possible de convertir en bon chez les Celliers?» – Charly & Noneck.

## LE SOUVERAIN EST MORT, VIVE LE SOUVERAIN!

Aigle, un samedi de Caves Ouvertes 2117, les turbo-navettes remplis de bourbines débarquent. A eux s'ajoutent toujours les mêmes gueules d'aiglons déjà bien avinés de la veille. Il est 11h, c'est l'heure de l'apéro. La tension est à son comble. Après un siècle de disparition, le grand jour est peut-être enfin arrivé. Pourra-t-on enfin découvrir ses secrets? Arrivera-t-il enfin à nous rendre ivre de bonheur? Les prophètes **Michel Gosteli** et **Jean-Marc Sutter** disaient-ils vrai? Pour ce jour exceptionnel, c'est le président de l'association viticole intergalactique en personne qui se chargera de répondre aux questions. Droit dans les yeux de la serveuse, il tend son verre. Il ne dit mot, elle sait ce qu'il souhaite enfin déguster. Un silence d'outre-tombe règne dans le petit local frais des Celliers et tous les yeux rougis par l'ivresse du vendredi soir sont rivés sur le Maître. Son verre s'approche lentement de son nez. Une paupière tremble. C'est au tour de sa bouche, elle s'ouvre, le liquide glisse doucement au fond du palais. «Il se boit! Il est bon! Vive Le Souverain!» s'écrie le dégustateur en chef. C'est un soulagement dans l'assemblée! Depuis ce jour-là, Le Souverain a pu retrouver son trône, aux côtés des Trois Tours, de l'excellent Gamay ainsi que de l'élégante Syrah. Les moqueries ont cessé et justice a été faite. Il était temps!

## SUBVENTION DES VÉLOS ÉLECTRIQUES!

Ben voyons, la commune accorde Fr. 500.– (pris sur les deniers publics) pour subventionner les vélos électriques. Et les pommes qui vont avec un simple vélo, qui pollue encore moins et qui fait faire de l'exercice, rien du tout! Pour faire plaisir à la branche écolo de la commune et se plier à la tendance verte, voilà le citoyen qui doit mettre la main au porte-monnaie. Bientôt il faudra donner Fr. 5000.– à ceux qui achètent une Tesla ou une Toyota hybride?

## Missions impossibles!

Toutes ces choses que certains aiglons sont incapables de faire...

<b>Serge AEGERTER</b>	une minute de silence
<b>Fredéric BORLOZ</b>	faire passer deux trains sur la même ligne
<b>Enver de TAXI BERNARD</b>	arriver en moins de 10 minutes chercher son prochain client
<b>Sarah BADAN</b>	publier un statut positif sur sa page Facebook
<b>Grégory DEVAUD</b>	faire du hand-spinner avec la main droite
<b>Marc-Olivier DRAPEL</b>	faire voter les gens pour lui
<b>Roberto FUCILE</b>	rentrer quand il y a assez
<b>Joseph PELEGRINO</b>	offrir des cacahuètes
<b>Christiane RUBATH</b>	répondre au téléphone
<b>Rudy VOGT</b>	boire l'apéro ailleurs qu'aux Alpes
<b>Yvan VOUILLAMOZ</b>	rire sans se faire repérer

Alors Frédéric, t'est sûr qu'il n'y a pas moyen de le dévier sur une autre ligne ton petit train?



**Devenez ergot reporter**

# Le jeux des surnoms

Relie chaque surnom à son propriétaire

Ministre	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Yann DURGNAT</b>
Flambard	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Marie-Angela CASARINI</b>
Tchouline	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Daniel GUILLEMIN</b>
Eusebio	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Michel DESCHENAUX</b>
Nif	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Vincent DÉCOSTERD</b>
Tchitchi	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Fabien LÜTHI</b>
Vinny	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Yvan VOUILLAMOZ</b>
Oin-Oin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Jean-Luc JAERMANN</b>
Tonneau	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Charles-Henri COUTAZ</b>
Saut à ski	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Patrick KAUFMANN</b>
Crousille	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Marius MARTIN</b>
Tchucunu	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Alain DURGNAT</b>
Le Long	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Daniel AMBRESIN</b>
Diego	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Claude PEROTTI</b>
Bascule	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Jean-François MANZINI</b>
Tinou	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Henri LAGNAZ</b>
Michel 2x	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Sébastien MÜLLER</b>
Mioule	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Stéphane MUSY</b>
Super-Mario	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Michel MASNARI</b>
Dzin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Etienne JAQUEROD</b>
Le Charles	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>Michel DUBUIS</b>

## JEU DES 7 DIFFÉRENCES



### ÉNIGMES

Sans cela, le Carnaval de Monthey ferme boutique.

Son prix équivaut à ce que chaque citoyen vaudois est contraint d'avoir sur lui.

Matin, midi ou soir, c'est toujours la bonne heure.

Plus forte en Suisse qu'en France les ouins-ouins la vendent plus chère.

C'est jaune et cela attend.

Réponse: La Suse

Se mettre d'accord sans forcément se voir.

Entre les pourpres et les bleus. Au début, c'était une histoire de bagnoles et de train.

« Signez la pétition ! »

Le Frankenstein de la politique aiglonne

Un de ses membres aurait pu être skieur ou humoriste, mais non.

Réponse: L'Entente Aiglonne

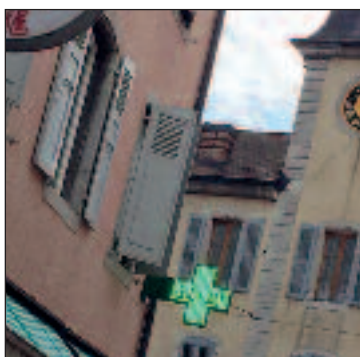
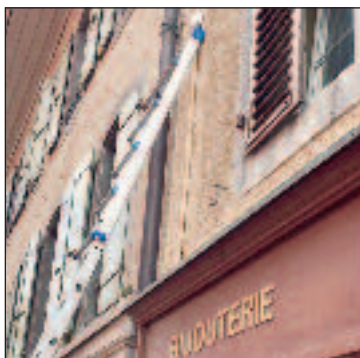
**Infos croustillantes**

**Anecdotes rocambolesques**  
**Photos inédites**



**ergot@festibrad.ch**

Les auteurs des informations seront uniquement connus par les rédacteurs de L'Ergot. Les e-mails anonymes seront jetés à la poubelle.



On ne saura jamais si c'est grâce ou à cause de l'Ergot, mais en tout cas à la rue du Bourg les pendules ont été remises à l'heure...

**ANNAIS**  
Boutique Lingerie fine

Christiane Rubath

Rue du Midi 1  
1860 Aigle  
Tél. 024 466 42 52

**ESTILEC**  
CHABLAIS SA

- Installations électriques domestiques et industrielles
- Installations de télécommunications
- Service après-vente, dépannage et entretien
- Installations photovoltaïques

1860 Aigle - Tél. 024 466 16 00  
www.savem.ch

**la Mobilière**

Agence d'Aigle  
Rue du Rhône 17 - Aigle  
T 024 468 00 68

Votre agent principal :  
**Daniel Lipari**  
M 078 825 30 36  
daniel.lipari@mobiliere.ch

**RADIO CHABLAIS**

imprimerie **Dupertuis** La seule imprimerie à Aigle à votre service!

35 ans d'expérience! Devis sans engagement

Conception et réalisation graphique de maquettes, dépliants, affiches, flyers, cartes de visite, logos, papeterie, faire-part, étiquettes de vin, etc.

Av. Chéron 1  
1860 AIGLE  
Tél. 024 466 20 64  
Fax 024 466 31 75  
E-mail: pdupt@omeda.ch

**Garage de la Fontaine** José Perez

Rue de la Fontaine 27  
1860 Aigle

024 466 52 88  
079 682 79 32

www.garagefontaine.ch - garagedelafontaine@gmail.com  
Réparations toutes marques - Service pneus

**BOVEN TRANSPORTS**

**MAURICE BOVEN**

ROUTE D'EVIAN 42  
1860 AIGLE

NATEL 079 212 20 06  
FAX 024 466 65 02  
BUREAU 024 466 16 79  
PRIVÉ 024 466 55 73 E-MAIL: BOVENTRANSPORTS@BLUEWIN.CH

**Eric Duplan** 54 ans 1963 - 2017

- \* Plâtrerie
- \* Peinture
- \* Isolation périphérique

Les Hirondelles \* 1867 Ollon \* red.duplan@bluewin.ch  
Natel 079 608 12 51

**CARROSSERIE NOUVELLE**

Prestige et tradition d'un travail de qualité.

Z.I. - AIGLE - www.carrosserienouvelle.ch

**Matrouelec Sarl**

électricité téléphone

Ch. de Perrolaz 2  
1860 Aigle

079 350 55 19  
024 466 46 66  
picpus\_ch@bluewin.ch

**Restaurant Pizzeria des Alpes**

Rue du Bourg 29 - 1860 Aigle  
Tél. 024 466 25 18 - www.restodesalpes.ch



## Collombey-Muraz : crise identitaire?

Mais que se passe-t-il chez nos amis d'Outre-Rhône? Début juillet le Nouvelliste annonçait la création d'une société de Jeunesse à Collombey-Muraz. Stupéfaction à la Rédac' du Jaune! Les jeunes «valaisans» du Chablais ne seraient donc plus attirés par les Guggen ou autres fanfares politiques, pourtant éléments fondamentaux de la culture valaisanne, et préféreraient les vaudoiseries?! «C'est un drame!» aurait clamé un vieux paysan du coin, verre de fendant à la main. Et pourtant! **Yannick Buttet**, syndic du bled, a donc du souci à se faire. D'autant plus que l'on aurait vu des voitures avec plaques valaisannes actionner le signofil dans les giratoires de la région, ce qui témoignerait d'une crise encore plus profonde. Des questions naissent, dès lors. La présence régulière en terre valaisanne du président de la Jeunesse de la Fontaine, **Vincent Décosterd**, pourrait expliquer ces changements? Se serait-il mis d'accord avec **David Hunacek**, caissier de la Braderie et contribuable collombeyroud, pour coloniser les esprits confus de ces chablaisiens valaisans en mal d'identité? Le mystère reste pour l'heure parfaitement entier.

## AVIS AUX GOURMANDS

Au Restaurant de la Couronne, on y mange excellemment bien. Mais chez les tenanciers, l'eau c'est précieux. C'est tellement précieux qu'on vous la facture si vous avez la chance – ou la malchance – de venir leur rendre visite un Passeport Gourmand à la main. Alors qu'on soit d'accord; le rapiat de service type ormonan-dessus qui vient ruper à moitié prix avec sa femme sans prendre une goutte de vin ou même un Coca, il est normal de lui interdire sa carafe d'eau. Mais quand on a joué le jeu, soit qu'on ait accepté de boire du vin d'Yvorne à l'apéro et au souper en plus du petit café, se voir interdire cinq misérables décalitres d'eau nous semble légèrement exagéré. Déjà qu'on paie six balles la Suze au Bar des Vendanges de la Jeunesse du Printemps...



Comment expliquer aux Montheysans que déverser les surplus de peinture du site chimique sur la route, eh bien c'est pas vraiment du recyclage et que ce n'est pas assez pour recevoir un label écolo? Les vapeurs d'acide, visiblement, ça fait pas tant du bien à la tête de nos voisins d'Outre-Rhône... et pis la couleur... vert ça veut juste rien dire, un jaune Suze aurait été plus approprié.



Après les «Q» de Vaudois, voici les «P» de Monthey.

## LA MUNI D'YVORNE RECRUTE: NOS CONSEILS ET ASTUCES!

L'information vous a peut-être échappé – en même temps qui s'intéresse aux affaires communales Vuargnéranes? – mais le secrétaire municipal d'Yvorne, **Christian Richard**, a envoyé balader son Syndic et son équipe. Les motifs n'étant pas connus, même si certains soupçonnent un désaccord suite à une décision municipale d'ouvrir les bureaux à 6 h 30 une fois par semaine (faut pas déconner, quand même!), nous nous abstenons de commenter. Par contre, la Rédaction de L'Ergot – qui a les yeux et les oreilles partout, souvenez-vous! – souhaite toutefois guider les potentiels candidats qui souhaiteraient s'engager dans cette aventure... passionnante qu'est le secrétariat municipal Ouin-Ouin. Si l'on se réfère à l'annonce publiée sur le site de l'Association Vaudoise des Secrétaires Municipaux (oui, oui, ça existe vraiment et même qu'ils ont «classeur bleu», comme la croix), plusieurs compétences semblent être demandées. C'est bien évidemment un cahier des charges officiel, histoire d'être pris au sérieux et qui n'a à vrai dire pas grand-chose à voir avec ce qui est réellement demandé (on a nos sources!). Déjà, si vous aimez boire un verre (comme dans chaque commune, voir avec **Anne Décaillet** pour plus de détails) et que le stress au travail ne fait pas partie de vos valeurs, vous êtes déjà qualifié pour le premier tour. Ça se complique ensuite, car il est vrai qu'on vous demandera d'administrer le site internet de la Commune. Mais vous avez l'apprenti-e pour ça, comme pour tout le reste finalement, alors pas de panique! L'épreuve ultime, et là on admet bien volontiers que cela peut relever de l'exploit, c'est boire l'apéro avec **Alain Bassang** sans vouloir se jeter dans la Grande-Eau. Il est gentil le père Bassang, mais faut se le coltiner aviné aux after des séances municipales. Alors maintenant que toutes les infos nécessaires ont été communiquées, on ne peut que souhaiter bonne chance aux papables et surtout bon courage à la future personne qui reprendra les commandes Aux Planteaux.

## MAIS À QUOI JOUENT-ILS ?

Jean-Luc MAYOR	Farming Simulator
Piero RUGGIERO	GTA Vice City
Frédéric BORLOZ	Age Of Empire
Greg DEVAUD	Farmville 2
PLR Aigle	Les Lemmings
Christophe BARBEZAT	Resident Evil
AC/DC	Guitar Hero
Olivier GACHNANG	Sim City
Julien GIPPA	Super Mario
Jean-François JAGGI	Pac Man
Jennifer BADOUX	Les Sim's
Vincent DÉCOSTERD	Gran Turismo
Pierre LEIMGRUBER	Fifa 2017
Alexandre FAVRE	Donkey Kong
Sébastien BUEMI	Mario Kart
Maude ALLORA	Final Fantasy VII
Serge AEGERTER	Second Life
Marcel-Jacques BACCA	Dr. Mario
Carole HALIL	Tomb Raider
Julien SCHNEIDER	Street Fighter
Sébastien ROCH	Punch Out!
Jean-François CROSET	Call Of Duty
Jérémie LONGCHAMP	Mario Paint
Martial GAVIN	Duck Hunt
Roberto FUCILE	Bomberman
Nicolas OLLOZ	Theme Park
Daniel AMBRESIN	Little Big Planet
Laurent JAQUEROD	Pong
Jean-Pierre JUFER	Just Dance

## Au pays des lumières

Après avoir réalisé le cadastre solaire communal, Aigle se lance dans la création du cadastre solaire des habitants d'Aigle. On pourrait également appeler ce projet « les lumières de la ville ».

Extraits du premier registre des lumières :

**Joseph Pellegrino** pour son rayonnement après 18 h (surtout le nez).

**Serge Aegerter** pour sa vie (cul)tuelle dans la capitale.

**Bernard Halil** pour sa lutte conquérante contre le tabagisme.

**Claude Ruchet** (commissaire) pour l'éclat de ses radars.

**Vinny Décosterd** pour l'éclat de son crâne.

**Marc Brandenberger** qui ne sait pas que pour trouver les feux du 1<sup>er</sup> Août il faut regarder en l'air !

**Claude Féole** qui électrise l'équipe d'Aigle s'éclate (au point de faire péter les plombs).

**Claude Schneider** pour ses bafouillages sur les ondes de Radio Chablais.

**Anne Décaillet**, Charmettes... Payernettes... font caquer avec ces noms à la noix !

**Serge Paccaud** le Claude Nobs des couleurs...

## AIGLE, LES RÉSEAUX SOCIAUX ET LEUR FAUNE 2.0

Un soir de semaine, face au manque d'inspiration, l'un de nos rédacteurs s'est connecté sur Facebook. C'est à ce moment qu'il a réalisé que la vie des Aiglons, grâce aux réseaux sociaux, continuait de s'agiter.

Ainsi on apprend, entre deux photos de sa dernière soirée au MAD, que **Serge Aegerter** n'a pas le SIDA. Ce qui a dû en rassurer plus d'une, du reste, même si ce n'est pas notre sujet. On découvre aussi le courage (ou le ridicule ?) d'un **Jacques Vacheron**, exprimant en public sa tendre et affectueuse solidarité envers « P.R. ». Franchement, ce jour-là, autant se contenter de lui passer un coup de fil, non ? Il y a après les plus sympathiques, comme un **Alex Décosterd** s'improvisant régulièrement « community manager » de Police Riviera, ou une **Laurence Burnier** qui ne peut s'empêcher de tout commenter. Absolument tout. Tout le temps. N'oublions pas les e-philosophes, un **Clément Réber** par exemple, se noyant parfois dans des proses qu'ils sont les seuls à comprendre.

Mais pensons encore à tous ces artistes-photographes, tel un **Antonio Santos**, publiant des milliers de photos du Château. A croire qu'ils cherchent désespérément à attirer l'attention de l'Office du Tourisme. Ce qui ne serait pas si mal, cela-dit, et surtout moins cher qu'une étape de Tour de France. Bref, la liste est longue tant la diversité de la faune aiglone « connectée » est riche. Car on aurait encore pu citer les grincheux, la naïfs, les racistes, les pseudo-urbanistes, les météorologues ou autres espèces en tout genre, mais le rédacteur étant définitivement à sec (d'inspiration, précisons-le !) il conviendra de s'arrêter-là. En tout cas, merci Mark Zuckerberg.

**AVIS**

Que les procéduriers et les grincheux se rassurent on ne parle pas d'eux dans cette édition !

**AVIS**

## LA COMMUNE ET SON ÉCONOMIE VERTE, MAIS POUR LES AUTRES!

Vous ne le saviez peut-être pas, mais la Commune – par le biais d'une **Isabelle Rime** visiblement acquise à la cause écolo – s'est payée un énorme lot de verres consignés afin d'encourager leur utilisation lors des diverses manifestations. Fort bien! Ainsi on a pu découvrir ces magnifiques gobelets réutilisables lors de l'Aigl'in Music et de la Fête des Couleurs, mettant au passage dans la merde les bénévoles bossant aux bars mais cela n'a pas d'importance: faut sauver la planète, paraît. Alors sauvons-la et allons voir comment notre magnifique Commune montre l'exemple. Cette dernière étant chargée d'organiser les festivités du 1<sup>er</sup> Août, tous les contribuables présents s'attendaient à avoir l'immense chance d'inaugurer officiellement ces gobelets qu'ils avaient eux-mêmes payés.

Arrivés aux anciens bâtiments de la Romande Energie, les aiglons ont pu découvrir la blague: aucune trace d'un quelconque verre consigné. Quelle ironie! Quel manque de crédibilité! On se consolera néanmoins en se disant que ces gobelets ont certainement permis aux jeunes déclassés du SeMo de trouver un job, et ainsi de soulager les services sociaux tout en faisant vivre notre économie. Pour les plus à gauche, sauf les Verts, ils pourront finalement reconnaître le côté plus social qu'écolo d'une municipalité de droite. Comme quoi, tout est possible. On vous en voudra finalement pas, la Muni, mais faudra venir avec d'autres arguments la prochaine fois que vous nous parlerez d'éco-gobelets. A bon entendre!

## LES EXCÈS DE ZÈLE DE NOTRE MARÉCHAUSSÉE



Nous ne savons pas ce qui se passe dans les bureaux de la police d'Aigle, peut-être tendus vu les événements qui ont secoué le dicastère, mais il semblerait que les amendes de stationnement pleuvent. En effet, selon nos sources, les quelques places « zone blanche » existantes au chemin de l'Ecluse se sont transformées en « zone maximum trois heures » en l'espace d'une seule nuit et cela aux frais d'un malheureux quidam qui s'y était stationné. De ce que l'on sait, ces places étaient « libres » depuis au moins 30 ans et aucun citoyen aiglon ne s'était fait collé jusqu'à ce fameux jour de juillet! En désaccord avec la prune, la Police a rétorqué qu'il s'agissait d'un nouveau règlement.

Mais pris de pitié, elle a finalement accepté de faire sauter l'amende. Mais gare aux prochaines victimes, car entre-temps un panneau conçu par une gamine de cinq ans a fait son apparition: «Max 3H»! Si on peut admirer la réactivité, surtout quand il s'agit d'encaisser du pognon, on peut déplorer le manque de communication et de sérieux dans cette affaire. Mesdames et

Messieurs les agents publics, on apprécie votre boulot, mais allez-y doucement avec votre carnet de prunes. C'est pas cool quand on n'est pas au courant des nouvelles dispositions. Sans rancune.

## Le Chewing-gum à la Vaudoise!



La population du centre-ville remercie **Philippe Corminbœuf, Michel Weibel, Alexandre Bigler** et tous leurs collègues de bureau de la Vaudoise Assurances de bien vouloir cesser immédiatement de jeter leurs chewing-gums par les fenêtres. Franchement les gars, arrêtez de déconner, ça fait pas très propre!

## NOUVEAU SECRÉTAIRE MUNICIPAL ADJOINT

Pour ceux qui ne connaissent pas encore notre nouveau secrétaire municipal adjoint, **Régis Joly**, il est temps de faire une petite présentation: cet économiste de formation, né en 1969, est actif au sein de la politique nyonnaise, il a été le coordinateur de la campagne pour le centre droit lors des dernières élections communales. Il a également fait partie des 20 arbitres qui ont œuvré au Lagoa Stadium de Rio où se disputaient les régates olympiques d'aviron, c'est dire s'il sait ramer! Cela lui servira certainement dans les bouchons entre Aigle et Nyon lors de ses déplacements.



Engagé à la commune d'Aigle en 2017, on peut remarquer qu'il est président de la section du PLR de Nyon, mais c'est un pur hasard!

## Vendredi 1<sup>er</sup> septembre

### SCÈNE ALPHONSE-MEX

- 20 h 00 - 21 h 30 **ANA & THE BLACK MAMBA**, folk-rock  
 21 h 30 - 23 h 00 **JOSH**, indie-folk  
 23 h 00 - 00 h 30 **PARAPH**, electro trip hop - ambient  
 00 h 30 - 01 h 30 **KXSING**, DJ

### SCÈNE RUE FAREL

- 19 h 00 - 21 h 30 **THE FABULOUS SERGEANT**, beatles tribute  
 22 h 30 - 01 h 00 **SONIC TOASTER**, rock

### SCÈNE CENTRE

- 19 h 00 - 21 h 00 **SOUL MADISON**, rock  
 22 h 00 - 01 h 00 **NO MORE NAME**, rock

### SCÈNE DU MOULIN NEUF

- 20 h 00 - 21 h 00 **LES ZEZETTES SWING**, swing jazz  
 21 h 00 - 22 h 00 **SNAKE DOCTOR**, bluegrass, country blues  
 22 h 00 - 23 h 00 **LES COCONUT KINGS**, smockin'rocking rythm'n'blues  
 23 h 00 - 02 h 00 **DJ'S**, rock'n'roll, blues, jazz...

### SCÈNE RUELE SOUS-LE-BOURG

PROGRAMMATION SUR:  
[www.bar-rslb.ch](http://www.bar-rslb.ch) ou [www.festibrad.ch](http://www.festibrad.ch)

## Samedi 2 septembre

### SCÈNE ALPHONSE-MEX

- 19 h 00 - 19 h 30 **MALIN D'ESPRIT**, mc  
 19 h 30 - 20 h 00 **BAGI'JEN**, mc  
 20 h 00 - 21 h 00 **V2V**, mc  
 21 h 00 - 22 h 30 **THE NEEDLES**, pop-folk  
 22 h 30 - 00 h 30 **MESKALINE**, power reggae  
 00 h 30 - 02 h 00 **LA PIÈCE**, electro

### SCÈNE RUE FAREL

- 14 h 30 - 16 h 30 **L'ENSEMBLE DU BRASS BAND EGLISAU**, brass band  
 16 h 30 - 18 h 30 **BASTOUN**, chanson française, manouche  
 19 h 30 - 21 h 30 **KALUBI AND NDULÉMEN**, afro soul  
 22 h 30 - 01 h 00 **THE PRIME SUSPECTS**, groove & rock'n roll

### SCÈNE CENTRE

- 14 h 30 - 15 h 30 **ATELIER EJMA**, jazz  
 16 h 30 - 18 h 30 **KAROLINE**, pop-rock  
 20 h 00 - 01 h 00 **SMILE**, rock, blues

### SCÈNE DU MOULIN NEUF

- 20 h 00 - 21 h 00 **THE MOON BEAVER**, stoner  
 21 h 00 - 22 h 00 **CASTLE WAY**, viking metal  
 22 h 00 - 23 h 00 **SON O'FLAHERTY**, irish punk  
 23 h 00 - 02 h 00 **DJ KOBOI**

### SCÈNE ITINÉRANTE

**LES BATRANOUILLES**, guggenmusik

### SCÈNE RUELE SOUS-LE-BOURG

PROGRAMMATION SUR:  
[www.bar-rslb.ch](http://www.bar-rslb.ch) ou [www.festibrad.ch](http://www.festibrad.ch)

## Dimanche 3 septembre

### SCÈNE ALPHONSE-MEX

Dès 12 h 00 **KFM**, danse, show & battle

### SCÈNE RUE FAREL

- 13 h 30 - 15 h 30 **FUNKY POP**, funky groove  
 16 h 30 - 18 h 30 **NOLOSE**, salsa, jazz  
 19 h 30 - 21 h 30 **EDDY RAY COOPER**, rockabilly

### SCÈNE CENTRE

- 15 h 00 - 16 h 00 **RENAR**, folk-pop  
 17 h 00 - 19 h 00 **SPIRIT OF SOUL**, blues-soul  
 20 h 00 - 22 h 00 **TITANIC JACK**, jazzy, funky, blues, rock

### SCÈNE ITINÉRANTE

- 11 h 00 **LES BATRANOUILLES**, guggenmusik  
 13 h 00 **JEUNESSE DE LA FONTAINE**

### SCÈNE DU MOULIN NEUF

Dès 12 h 00 **DJ KOBOI**

**DEVANT GRAU ÉLECTRICITÉ**  
**OPÉRATION FIL ROUGE**  
**NON-STOP**  
**079 622 42 42**

## ENTRÉE LIBRE

Retrouvez toutes les informations sur [festibrad.ch](http://festibrad.ch)

**FESTI'BRAD C'EST, 3 JOURS, 3 NUITS DE FÊTE:**

concerts et animations musicales sur 4 podiums fixes, groupes itinérants.

Plus de 200 exposants: caves, bars, marchands, artisans, sociétés locales et un grand Luna Park.

**SAMEDI 3 SEPTEMBRE ET DIMANCHE 4 SEPTEMBRE:**  
 baptême de l'air en hélicoptère.

